

SONY

IC Recorder Üzembe helyezési útmutató



HU
TR

ICD-PX232



4-448-096-11(2)

© 2013 Sony Corporation Printed in China

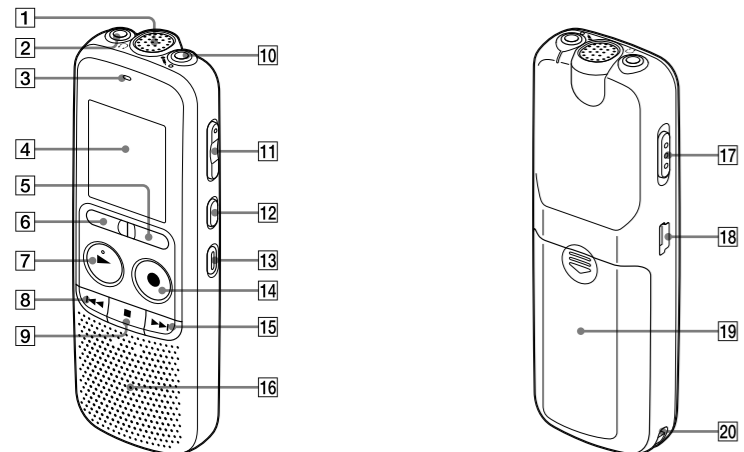
Gratulálunk új Sony diktafonjához!

Ez az Üzembe helyezési útmutató a diktafonon végezhető alapvető műveleteket ismerteti. Olvassa el figyelmesen. Reméljük, sok örömet leli új Sony diktafonja használatában.

Ellenőrizze a csomag tartalmát.

- Diktafon (1)
- USB-csatlakozókábel (1)
- LR03 (AAA méretű) alkáli elemek (2)
- Sűgőútmutató (HTML fájl a beépített memóriában, amely könnyedén a számítógépre másolható.)
- Üzembe helyezési útmutató

Részek és kezelőszervek

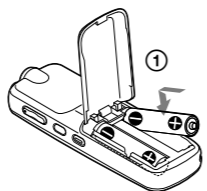


- 1 Beépített mikrofon
- 2 (fejhallgató) csatlakozó
- 3 Műveletjelző
- 4 Kijelző ablak
- 5 FOLDER gomb
- 6 MENU gomb
- 7 ► PLAY/ENTER gomb (*)
- 8 ◀▶ (áttekintés/visszatekerés) gomb
- 9 ■ (stop) gomb
- 10 (mikrofon) aljzat (PLUG IN POWER) (*)
- 11 VOL (hangerő) +/- gomb (*)
- 12 DIVIDE gomb
- 13 ERASE gomb
- 14 ● REC/PAUSE (felvétel/szünet) gomb
- 15 ►► (gyorskeresés/előretekerés) gomb
- 16 Hangszóró
- 17 HOLD•POWER ON/OFF kapcsoló
- 18 ψ (USB) csatlakozó
- 19 Akkumulátortartó
- 20 Szíjrögítő nyílás (A szíj nem tartozék.)

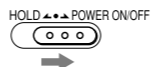
* Ezek a gombok és az aljzat egy tapintható jellel vannak ellátva. A jel segít a kezelőszervek és az aljzatok megkülönböztetésében.

Próbálja ki új diktafonját

1. Kapcsolja be.



- 1 Csúszassa el és emelje le az elemtartó rekesz fedelét, majd illessze be az elemeket, ügyelve a helyes polarításra.
- 2 Kapcsolja be a készüléket.
Csúszassa a HOLD•POWER ON/OFF kapcsolót a „POWER ON/OFF” irányába és tartsa, amíg a kijelzőn megjelenik az ablak.

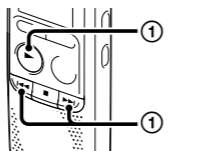


A diktafon kikapcsolásához csúszassa és tartsa a HOLD•POWER ON/OFF kapcsolót a „POWER ON/OFF” irányba, amíg az „OFF” szöveg megjelenik.

A véletlen műveletek megelőzése (HOLD)



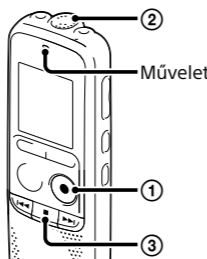
2. Állítsa be a dátumot és az időt.



Elemek behelyezésekor megjelenik a „SET DATE” szöveg a kijelzőn, majd az év rész elkezd villogni.

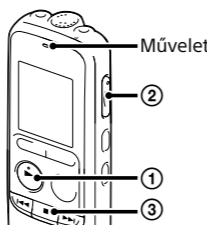
- 1 Nyomja meg a ◀◀ vagy ▶▶ gombot az évszám (az évszám utolsó két számjegye) beállításához, majd nyomja meg a ►PLAY/ENTER gombot. A hónap, nap, óra, valamint a perc beállításához ismétlje meg a műveletet.

3. Készítsen felvételt.



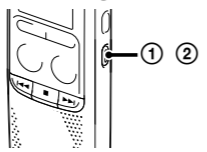
- 1 Nyomja meg a ●REC/PAUSE gombot.
Megkezdődik a rögzítés, és a műveletjelző piros színnel kigyullad.
A rögzítést szüneteltetheti a ●REC/PAUSE gomb megnyomásával. A rögzítés folytatásához nyomja meg újra a ●REC/PAUSE gombot.
- 2 Helyezze el a diktafont úgy, hogy a beépített mikrofonok a rögzíteni kívánt hangforrás irányába nézzenek.
- 3 A felvétel leállításához nyomja meg a ■(stop) gombot.
Megjelenik az „ACCESS” szöveg és a rögzítés leáll.

4. Hallgassa meg a felvételt.



- 1 Nyomja meg a ►PLAY/ENTER gombot.
Megkezdődik a lejátszás, és a műveletjelző zöld színnel kigyullad.
- 2 A hangerőt a VOL +/- gombbal állíthatja be.
- 3 A lejátszás leállításához nyomja meg a ■(stop) gombot.

5. Törölje a felvételt.



- 1 Amikor a diktafon stop módban van, nyomja meg és tartsa lenyomva az ERASE gombot.
Amikor a diktafon lejátszás módban van, nyomja meg az ERASE gombot.
Megjelenik az „ERASE” szöveg
- 2 Nyomja meg az ERASE gombot.

A számítógép használata

A sűgőútmutató telepítése a számítógépre

A sűgőútmutatónak a diktafon beépített memóriájából a számítógépre történő telepítésével lehetősége van megkeresni a műveletek részleteit és a lehetséges megoldásokat, ha probléma merül fel.

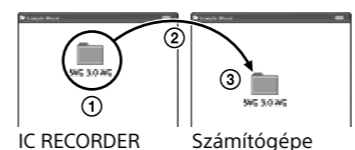
- 1 Csatlakoztassa a diktafon ψ (USB) aljzatát egy működő számítógép USB-aljzatához a mellékelt USB-csatlakozókábel segítségével úgy, hogy a dugókat szorosan az aljzatokba dugja.
- 2 Windows alatt: Kattintson a [Számítógép] [vagy [Sajátgép]] elemre, majd duplán kattintson az [IC RECORDER] → [FOR WINDOWS] elemre.
Mac alatt: Duplán kattintson az [IC RECORDER] elemre az asztalon.
- 3 A sűgőútmutató telepítése.
Windows alatt: Duplán kattintson a [Help_Guide_Installer] (vagy [Help_Guide_Installer.exe]) elemre.
Mac alatt: Duplán kattintson a [Help_Guide_Installer_for_mac.app] elemre. (v10.5.8 vagy újabb)
Kövessen a képernyőn megjelenő utasításokat a telepítés elvégzéséhez.
- 4 A telepítés végén duplán kattintson a [icdp23_ce_HelpGuide] ikonra az asztalon Windows esetében (vagy a Finderre Mac esetében).
Megjelenik a sűgőútmutató.
A sűgőútmutatót megtekintheti a következő Sony diktafon ügyféltámogató honlapon is:
<http://rd1.sony.net/help/icd/p23/ce/>

Fájlok másolása a diktafonról a számítógépre

A fájlokat és a mappákat átmásolhatja a diktafonról a számítógépre.

- 1 Csatlakoztassa a diktafont a számítógéphez.
- 2 Másolja azokat a fájlokat és mappákat, amelyeket át szeretne vinni a számítógépre.
Húzza át az „IC RECORDER” kötetről a másolni kívánt fájlokat és mappákat a számítógép helyi lemezére.

Fájl vagy mappa másolása (áthúzással)



- 1 Kattintson és tartsa,
- 2 húzza el,
- 3 majd engedje el.

- 3 Válassza le a diktafont a számítógépről.

Övintézkedések

Áramellátás

Az egységet kizárólag 3,0 V vagy 2,4 V egyenárammal működtesse.
Két darab LR03 (AAA méretű) alkáli elemet vagy két darab NH-AAA akkumulátort használjon.

Biztonság

Ne használja a készüléket vezetés, kerékpározás vagy bármilyen gépjármű működtetése közben.

Kezelés

- Ne hagyja a készüléket hőforrások közelében, se olyan helyen, ahol közvetlen napfény, nagy mennyiségű por vagy ütés érheti.
- Ha valamilyen szilárd tárgy vagy folyadék kerül a készülékbe, távolítsa el az elemeket, majd ellenőriztesse a készüléket szakemberrel, mielőtt tovább használná.

Ha bármilyen kérdése vagy problémája van a készülékkel kapcsolatban, vegye fel a kapcsolatot a legközelebbi Sony kereskedővel.

További jellemzők

A rögzítés, lejátszás és szerkesztés további jellemzőinek részleteit megtalálja a sűgőútmutatóban.

- MODE (Rögzítési mód)
- SENS (Mikrofon-érzékenység)
- LCF (Alulvágó szűrő)
- VOR (Voice Operated Recording)
- REC-OP (Felvétel hozzáadása)
- DPC (Digital Pitch Control)
- N-CUT (Zajvágás)
- EASY-S (Egyszerű keresés)
- CONT (Folyamatos lejátszás)
- LOCK (Fájl védelme)
- ALARM
- DIVIDE (Fájl felosztása)

Opcionális tartozékok

- Elektrét kondenzátormikrofon - ECM-CS3
- Akkumulátor - NH-AAA-B2KN
- USB hálózati adapter - AC-U50AG
- Akkumulátortöltő - BCG-34HSN
- Kompakt töltő és 2 db. AAA többcélú prémium akkumulátor - BCG-34HS2KAN, BCG-34HW2KAN

■ Megjegyzés

Országtól vagy térségtől függően előfordulhat, hogy egyes típusok vagy opcionális kiegészítők nem elérhetők.

FIGYELEM!

Ne tegye ki az akkumulátorokat (akkumulátorcsomagot vagy telepített akkumulátorokat) túlzott hőnek, például napsütésnek, tűznek vagy hasonló hatásnak hosszú ideig.

FIGYELEM!

Ha az akkumulátort nem megfelelő típusúval helyettesíti, fennáll a robbanásveszély. Az elhasznált akkumulátorokat ártalmatlanítsa az utasításoknak megfelelően.

Ezt a terméket a Sony Corporation (1-7-1 Konan Minato-ku Tokió, 108-0075 Japán), vagy megbízottja gyártotta. Az Európai Unió jogszabályai alapján a termékbiztonsággal kapcsolatban a Sony Deutschland GmbH (Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Németország) a jogosult képviselő. Kérjük, bármely szervizeléssel vagy garanciával kapcsolatos ügyben, a különálló szerviz- vagy garanciadokumentumokban megadott címekhez forduljon.

A halláskárosodás megelőzése érdekében ne hallgasson felvételeket hosszú ideig nagy hangerő mellett.



SONY

IC Recorder

Hızlı Başlatma Kılavuzu

ICD-PX232

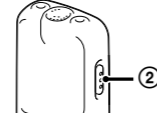
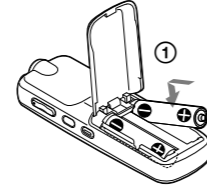


TR

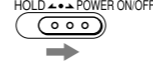
HU

Yeni IC kaydedicinizi deneyelim

1. Gücü açın.

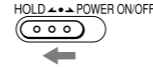


- 1 PİL bölmesi kapağını kaydırarak kaldırın ve daha sonra pilleri kutup işaretlerine dikkat ederek yerleştirin.
- 2 Gücü açın.
HOLD•POWER ON/OFF düğmesini "POWER ON/OFF" yönüne doğru kaydırın ve düğmeyi pencere ekranı çıkana kadar tutun.

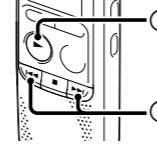


Gücü kapatmak için "OFF" bilgisi görüntülenene kadar HOLD•POWER ON/OFF düğmesini "POWER ON/OFF" yönünde kaydırın ve basılı tutun.

Yanlışlıkla çalıştırmayı önlemek için (HOLD)



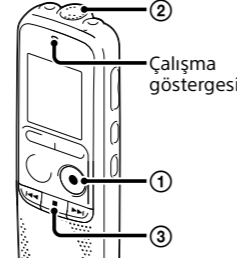
2. Tarihi ve saati ayarlayın.



Pilleri taktıktan sonra ekranda "SET DATE" bilgisi çıkar. Daha sonra da yıl bölümü yanıp sönmeye başlar.

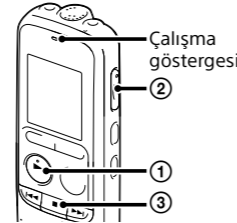
- 1 Yılı (yılın son iki basamağını) ayarlamak için ◀◀ veya ▶▶ düğmesine bastıktan sonra ▶▶PLAY/ENTER'a basın. Sırasıyla ayı, günü, saati ve dakikayı ayarlamak için bu prosedürü tekrarlayın.

3. Kaydedin.



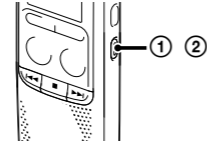
- 1 ●REC/PAUSE düğmesine basın.
Kayıt başlar ve çalışma göstergesi kırmızı renkte yanar.
●REC/PAUSE düğmesine basarak kaydı duraklatabilirsiniz. Kaydı yeniden başlatmak için ●REC/PAUSE düğmesine yeniden basın.
- 2 IC kaydediciyi, dahili mikrofon kaydedilecek kaynağa bakacak şekilde yerleştirin.
- 3 Kaydetme işlemini durdurmak için ■(durdurma) düğmesine basın.
Ekranda "ACCESS" bilgisi çıkar ve kayıt durur.

4. Dinleyin.



- 1 ▶▶PLAY/ENTER düğmesine basın.
Çalma başlar ve çalışma göstergesi yeşil renkte yanar.
- 2 VOL +/- düğmesine basarak ses şiddetini ayarlayın.
- 3 Çalma işlemini durdurmak için ■(durdurma) düğmesine basın.

5. Silin.



- 1 IC kaydedici durdurma modundayken ERASE düğmesine basın ve düğmeyi basılı tutun.
IC kaydedici çalma modundayken ERASE düğmesine basın ve düğmeyi basılı tutun.
Ekranda "ERASE" bilgisi görüntülenir.
- 2 ERASE düğmesine basın.

Bilgisayarınızı Kullanma

Yardım kılavuzunu bilgisayarınıza kurma

Yardım kılavuzunu IC kaydedicinin yerleşik belleğinden bilgisayarınıza kurarak bir sorun ortaya çıktığında yapılacak işlemlerle ilgili ayrıntıları ve olası sonuçları arayarak bulabilirsiniz.

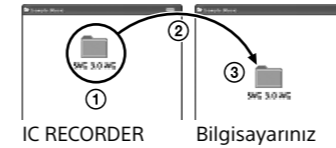
- 1 IC kaydedicinin USB (USB) portu ile bilgisayarın USB portunu birlikte verilen USB bağlantı kablosunu kullanarak birbirine bağlayın. Bağlantı kablosunun uçları tam olarak yerine oturana kadar sağlam şekilde portlara takılmalıdır.
- 2 Windows'ta: [Bilgisayar] (veya [Bilgisayarım]) tıkladıktan sonra [IC RECORDER] → [FOR WINDOWS]'a çift tıklayın.
Mac'ta: Masaüstündeki [IC RECORDER]'a çift tıklayın.
- 3 Yardım kılavuzunu kurun.
Windows'ta: [Help_Guide_Installer]'a (veya [Help_Guide_Installer.exe]) çift tıklayın.
Mac'ta: [Help_Guide_Installer_for_mac.app]'e çift tıklayın. (v10.5.8 veya üzeri)
Kurulumu devam etmek için ekranda çıkan talimatları uygulayın.
- 4 Kurulum tamamlandıktan sonra Windows masaüstündeki (veya Mac'ta Finder'daki) [icdp23_ce_HelpGuide] simgesine çift tıklayın.
Ekranda yardım kılavuzu çıkar.
Yardım kılavuzuna Sony IC Recorder müşteri desteği sayfasından da ulaşabilirsiniz:
<http://rd1.sony.net/help/icd/p23/ce/>

IC Kaydediciden bilgisayarınıza dosya kopyalama

Depolamak için klasörleri ve dosyaları IC kaydediciden bilgisayarınıza kopyalayabilirsiniz.

- 1 IC kaydediciyi bilgisayarınıza bağlayın.
- 2 Bilgisayarınıza aktarmak istediğiniz klasörleri veya dosyaları kopyalayın.
"IC RECORDER" öğesinden bilgisayarınızdaki yerel diske kopyalamak istediğiniz dosyaları veya klasörleri sürükleyip bırakın.

Dosyayı veya klasörü kopyalamak için (Sürükleyip bırak)



- 1 Tıklayın ve tutun,
- 2 sürükleyin
- 3 ve bırakın.

- 3 IC kaydedicinin bilgisayarınızla bağlantısını kesin.

Önlemler

Güçle ilgili

Aygıtı yalnızca 3,0 V veya 2,4 V DC ile çalıştırın.
İki adet LR03 (AAA boyutu) alkalın pil veya iki adet NH-AAA şarjlı pil kullanın.

Güvenlikle ilgili

Araba sürerken, bisiklete binerken ya da herhangi bir motorlu taşıt kullanırken aygıtı çalıştırmayın.

Kullanımla ilgili

- Aygıtı ısı kaynaklarının yanında veya direkt güneş ışığı altında, aşırı tozlu veya mekanik çok ortamlarında bırakmayın.
- Aygıtın üzerine herhangi bir nesne düştüğünde veya sıvı döküldüğünde, derhal pillerini çıkarın ve yeniden çalıştırmadan önce yetkili personele kontrol ettirin.

Aygıtınızla ilgili herhangi bir sorunuz ya da sorunuz varsa, lütfen en yakın Sony bayisine başvurun.

Ek özellikler

Kayıt, çalma ve düzenleme için kullanılan bu ek özelliklerle ilgili ayrıntılı bilgi yardım kılavuzunda verilmiştir.

- MODE (Kayıt modu)
- SENS (Mikrofon hassasiyeti)
- LCF (Alçak Kesen Filtre)
- VOR (Sesle Çalışan Kayıt)
- REC-OP (Kayıt Ekleme)
- DPC (Dijital Ton Kontrolü)
- N-CUT (Ses kesme)
- EASY-S (Kolay arama)
- CONT (Kesintisiz çalma)
- LOCK (Dosya koruma)
- ALARM
- DIVIDE (Dosya bölme)

İsteğe bağlı aksesuarlar

- Electret kondensör mikrofon ECM-CS3
- Şarj edilebilir pil NH-AAA-B2KN
- USB AC adaptörü AC-U50AG
- Pil şarj cihazı BCG-34HSN
- Kompakt şarj cihazı ve 2 adet AAA Çok Kullanımlı Premium pil BCG-34HS2KAN, BCG-34HW2KAN

Not

Ülkeye veya bölgeye bağlı olarak bazı modeller veya isteğe bağlı aksesuarlar kullanılamamaktadır.

UYARI

Pilleri (pil takımını veya takılı pilleri) güneş ışığı, ateş vb. yüksek ısı kaynaklarına uzun süre maruz bırakmayın.

DİKKAT

Yanlış tip pil kullanımı durumunda patlama riski.
Kullanılmış pilleri yönergelere göre elden çıkarın.

Olası işitme sorunlarını önlemek için uzun süre yüksek ses düzeyinde dinlemeyin.



İTHALATÇI FİRMA SONY EURASIA PAZARLAMA AŞ.

Onur Ofis Park Plaza İnkap Mah. Üntel Sok. No:10 Ümraniye 34768/İstanbul Sony Bilgi ve Danışma Hattı:
(212) 444 SONY (7669)

Uygunluk beyanı, üretici firmanın yetkili kılıcı olduğu, Product Compliance Europe (PCE), Sony Deutschland GmbH tarafından yapılmaktadır.

Product Compliance Europe (PCE),
Sony Deutschland GmbH Hedelfinger Strasse 61,
70327 Stuttgart, Germany
Tel: (0)711-5858-0, Fax: (0)711-5858-488
URL of EU DoC Database: <http://www.compliance.sony.de/>

Üretici Firma:

Sony Corporation

1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan

Türkiye İrtibat Numaraları:
Tel:0216-633 98 00
Faks:0216-632 70 30
email: bilgi@eu.sony.com

EEE Yönetmeliğine Uygundur

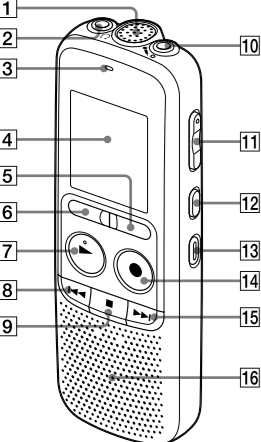
Yeni Sony IC kaydedicinize hoş geldiniz!

Bu Hızlı Başlangıç Kılavuzu'nda IC kaydedicinin temel işlemleriyle ilgili talimatlar yer almaktadır. Lütfen belgeyi dikkatlice okuyun. Yeni Sony IC kaydedicinizi keyifle kullanmanızı dileriz.

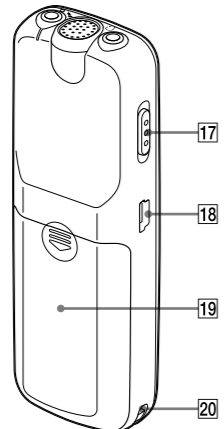
Aygıtla birlikte verilen öğeleri kontrol edin.

- IC Kaydedici (1)
- USB bağlantı kablosu (1)
- LR03 (AAA boyutu) alkalın pil (2)
- Yardım Kılavuzu (HTML dosyası yerleşik bellekte saklandığı için bilgisayarınıza kolaylıkla kopyalanabilir.)
- Hızlı Başlatma Kılavuzu

Parçalar ve Kumandalar



- 1 Dahili mikrofon
- 2 (kulaklık) girişi
- 3 Çalışma göstergesi
- 4 Ekran penceresi
- 5 FOLDER düğmesi
- 6 MENU düğmesi
- 7 ▶▶PLAY/ENTER düğmesi (*)
- 8 ◀◀ (eri sarma/hızlı geri sarma) düğmesi
- 9 ■ (durdurma) düğmesi
- 10 (mikrofon) girişi (PLUG IN POWER) (*)



- 11 VOL (ses seviyesi) +/- düğmesi (*)
- 12 DIVIDE düğmesi
- 13 ERASE düğmesi
- 14 ●REC/PAUSE (kayıt/duraklatma) düğmesi
- 15 ▶▶ (ileri sarma/hızlı ileri sarma) düğmesi
- 16 Hoparlör
- 17 HOLD•POWER ON/OFF düğmesi
- 18 (USB) konektörü
- 19 PİL bölmesi
- 20 Kayış deliği (Kayış birlikte verilmez.)

* Bu düğmelerde ve girişte dokunma noktası bulunur. Bu noktayı işlemler için referans noktası olarak veya her terminali belirlemek için kullanabilirsiniz.